



Brugsanvisning

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



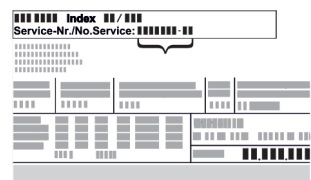
LIEBHERR

Indhold

1	Oversigt over apparatet.....	3
1.1	Leveringsomfang.....	3
1.2	Oversigt over køle-/fryseskab og udstyr.....	3
1.3	Skabets anvendelsesområde.....	3
1.4	Konformitet.....	3
1.5	SVHC-stoffer i henhold til REACH-forordningen.....	3
1.6	EPREL-database.....	4
2	Generelle sikkerhedshenvisninger.....	4
3	Idriftsættelse.....	5
3	Opstillingsbetingelser.....	5
3.1	Placering.....	5
3.3	Opstilling af flere skabe.....	5
3.4	Elektrisk tilslutning.....	6
3.5	Opstillingsmål.....	6
3.5	Krav til ventilation.....	6
3.6	Transport af apparat.....	6
3.7	Udpakning af skabet.....	6
3.8	Montering af vægafstandsholdere.....	6
3.9	Opstilling af apparat.....	7
3.10	Justering af apparat.....	7
3.11	Efter opstillingen.....	7
3.12	Bortskafning af emballagen.....	7
3.13	Ændring af hængslingsside.....	7
3.14	Tilslutning af apparatet.....	11
3.15	Tænding af apparat (første ibrugtagning).....	11
4	Opbevaring.....	11
4.1	Henvisninger angående opbevaring.....	11
4.2	Kølesektion.....	11
4.3	****-Fryser*.....	12
4.4	Opbevaringstider.....	12
5	Energibesparelse.....	12
6	Betjening.....	12
6.1	Betjenings- og visningselementer.....	12
6.1.2	Temperaturvisning/statusvisning.....	13
6.1.3	LED-adfærd.....	13
6.1.4	Akustiske signaler.....	13
6.2	Sådan fungerer displayet.....	13
6.2.1	Navigation med touch-knap og symbolforklaring... 13	
6.2.2	Menuer.....	14
6.3	Apparatets funktioner.....	15
6.3.1	Bemærkninger om apparatets funktioner.....	15
	Tænding og slukning af apparat.....	15
	Temperatur.....	15
	SuperCool.....	15
	SabbathMode.....	16
	Indtastningsspærre.....	16
	Demotilstand.....	16
	Nulstilling til fabriksindstillinger.....	17
6.4	Meddelelser.....	17
6.4.1	Afhjælpning af meddelelser.....	17
7	Udstyr.....	17
7.1	Dørhylde.....	17
7.2	Hylde.....	18
7.3	Delbar hylde*.....	18
7.4	Skuffer.....	18

7.5	Flaskeholder.....	19
8	Service.....	19
8.1	Adskillelse/montering af udtrækssystemer.....	19
8.2	Afrimning af apparatet.....	19
8.3	Manuel afrimning af frostboks*.....	19
8.4	Rengøring af skabet.....	20
9	Kundeservice.....	20
9.1	Tekniske data.....	20
9.2	Driftslyde.....	20
9.3	Teknisk fejl.....	21
9.4	Kundeservice.....	22
9.5	Typeskilt.....	22
10	Sæt ud af drift.....	22
11	Bortskaffelse.....	22
11.1	Forberedelse af apparatet til bortskaffelse.....	22
11.2	Miljøvenlig bortskaffelse af apparatet.....	23

Producenten arbejder løbende på at videreudvikle alle typer og modeller. Derfor beder vi om din forståelse for, at vi er nødt til at forbeholde os ret til ændringer hvad angår form, udstyr og teknik.

Symbol	Forklaring
	Læs vejledningen Få at lære alle fordelene ved dit nye apparat at kende bedes du læse henvisningerne i denne vejledning grundigt igennem.
	Fuldstændig vejledning på internettet Den udførlige vejledning kan findes på internettet med QR-koden på forsiden af vejledningen eller ved at indtaste servicenummeret på home.liebherr.com/fridge-manuals . Servicenummeret kan findes på typeskiltet:  Fig. Vejledende illustration
	Kontrollér apparatet Kontrollér alle dele for transportskader. Henvend dig til forhandleren eller kundeservice i tilfælde af klager.
	Afvielser Vejledningen gælder for flere modeller, derfor kan forekomme afvielser. Afsnit, der kun gælder for bestemte enheder, er mærket med en stjerne (*).
	Handlingsanvisninger og handlingsresultater Handlingsanvisninger er mærket med ►. Handlingsresultater er mærket med en ▷.
	Videoer Du kan finde videoer om apparaterne på YouTube-kanalen hos Liebherr-Hausgeräte.

Denne brugervejledning gælder for:

R..	10.. / 12.. / 14..
TK	12Ve00 / 12Ve01 / 14Ve00 / 14Ve01 / 14Vd00 / 14Vd01

1 Oversigt over apparatet

1.1 Leveringsomfang

Kontrollér alle dele for transportskader. Hvis du har nogen klager, skal du kontakte forhandleren eller kundeservice. (se 9.4 Kundeservice)

Leveringen omfatter følgende dele:

- Gulvmodel
- Udstyr (afhængigt af model)
- Monteringsmateriale (afhængigt af model)
- „Quick Start Guide“
- Servicebrochure

1.2 Oversigt over køle-/fryseskab og udstyr

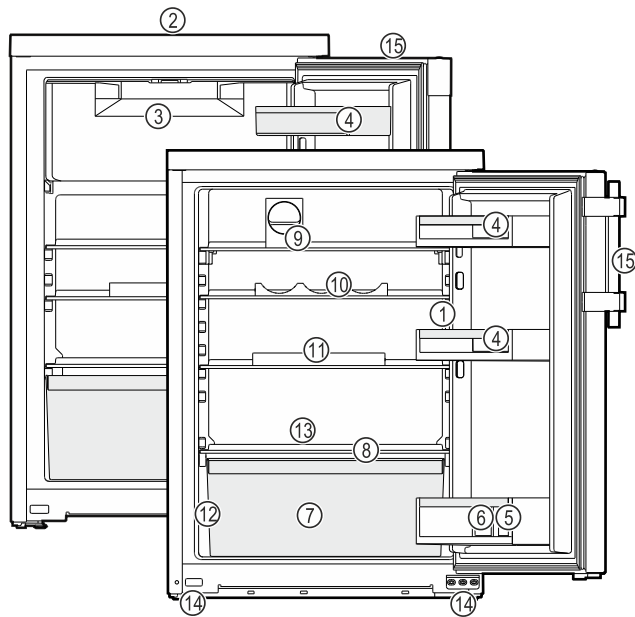


Fig. 1 Vejledende illustration

- | | |
|-------------------------------------|------------------------------------|
| (1) Betjenings-elementer, belysning | (9) FlexCube* |
| (2) Ventilationsåbning | (10) Tripple Flex |
| (3) Fryser* | (11) Æggehylde* |
| (4) Dåsehylde | (12) Typeskilt |
| (5) Flaskehylde | (13) Afløbsrende for optøningsvand |
| (6) Flaskeholder | (14) Justerbare fødder (foran) |
| (7) Grøntsagsrum/Easy-Fresh-Safe* | (15) Håndtag/forsænket greb* |
| (8) Låg EasyFresh-Safe* | |

Bemærk

- Hylder, skuffer eller kurve er ved leveringen anbragt således, at der opnås en optimal energieffektivitet. Ændringer af placeringen inden for de pågældende positioneringsmuligheder, f.eks. for hylderne i køledelen, påvirker dog ikke energiforbruget.

1.3 Skabets anvendelsesområde

Bestemmelsesmæssig anvendelse

Skabet er udelukkende egnet til køling af fødevarer i husholdninger eller i husholdningslignende omgivelser. Hertil hører eksempelvis

- personalekøkkener, pensionater med servering af morgenmad,
- til brug for gæster på landsteder, hoteller, moteller og andre steder med overnatning,
- til catering eller anden engrosvirksomhed.

Skabet er ikke egnet til indfrysning af fødevarer.*

Skabet er ikke beregnet til at blive anvendt til indbygning.

Al anden anvendelse er ikke tilladt.

Sandsynlig forkert anvendelse

Følgende anvendelse er udtrykkeligt forbudt:

- Opbevaring og køling af medikamenter, blodplasma, laboratoriepræparater eller lignende stoffer og produkter i henhold til bekendtgørelsen 2007/47/EF om medicinsk udstyr
- Anvendelse i områder med eksplosionsrisiko

Misbrug af skabet kan medføre, at de opbevarede varer beskadiges eller fordærves.

Klimaklasser

Skabet er alt efter klimaklasse beregnet til brug ved begrænset omgivende temperatur. Klimaklassen, som dit skab er omfattet af, er trykt på typeskiltet.

Bemærk

- For at sikre en problemfri funktion skal de angivne omgivende temperaturer overholdes.

Klimaklasse	For en omgivende temperatur fra
SN	10 °C til 32 °C
N	16 °C til 32 °C
ST	16 °C til 38 °C
T	16 °C til 43 °C
SN-ST	10 °C til 38 °C
SN-T	10 °C til 43 °C

1.4 Konformitet

Kølemiddelkredsløbets tæthed er kontrolleret. Apparatet opfylder de gældende sikkerhedsbestemmelser samt de tilhørende forskrifter.

EU-overensstemmelseserklæringens fuldstændige tekst kan findes på følgende internetadresse: www.Liebherr.com

1.5 SVHC-stoffer i henhold til REACH-forordningen

Med det efterfølgende link kan du kontrollere, om dit apparat indeholder SVHC-stoffer i henhold til REACH-forordningen: home.liebherr.com/de/deu/de/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html

1.6 EPREL-database

Fra den 1. marts 2021 kan oplysningerne om mærkningen af energiforbruget og økodesign-kravene findes i den europæiske produktdatabase (EPREL). Du finder produktbasen under følgende link: <https://eprel.ec.europa.eu/>. Her opfordres du til at indtaste modelidentifikationen. Modelidentifikationen findes på typeskiltet.

2 Generelle sikkerhedshenvisninger

Opbevar denne brugsanvisning sikkert, så du altid kan slå op i den, når du får brug for det.

Hvis du giver apparatet videre, skal du også give brugsanvisningen med til den efterfølgende ejer.

Læs denne brugsanvisning, før apparatet tages i brug, så det kan benyttes korrekt og sikkert. Følg altid de deri angivne anvisninger, sikkerhedshenvisninger og advarsels-henvisninger. De er vigtige, så du altid kan installere og anvende apparatet sikkert og problemfrit.

Farer for brugeren:

- Dette apparat kan anvendes af børn samt af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale færdigheder eller mangel på erfaring og viden, hvis de er under opsyn, eller hvis de har modtaget instruktion i sikker anvendelse af skabet, og hvis de er bevidste om de eventuelle farer, der er forbundet med anvendelsen. Børn må ikke lege med skabet. Børn må kun udføre rengøring og vedligeholdelse, der kan udføres af brugeren, hvis de er under opsyn. Børn på 3-8 år må komme ting i og tage ting ud af skabet. Børn under 3 år skal holdes på afstand af skabet, hvis de ikke er under permanent opsyn.
- Der skal være nem adgang til stikdåsen, så apparatet hurtigt kan afbrydes fra strømmen i tilfælde af en nødsituation. Den skal befinde sig uden for apparatets bagsideområde.
- Tag altid fat i stikket, når skabet skal afbrydes fra elnettet. Træk ikke i ledningen.
- I tilfælde af fejl trækkes stikket ud eller sikringen frakobles.
- Ledningen må ikke beskadiges. Skabet må ikke bruges med defekt ledning.
- Reparationer og indgreb på apparatet må kun udføres af kundeservice eller andet dertil uddannet fagpersonale.
- Skabet må kun monteres, tilsluttes og bortskaffes i henhold til oplysningerne i anvisningen.

Fare for brand:

- Det anvendte kølemiddel (angivelser på typeskiltet) er miljøvenligt, men brandbart. Udslippende kølemiddel kan antænde.
 - Kølekredsløbets rørledninger må ikke beskadiges.
 - Håndter ikke tændingskilder i skabets indre.
 - Inde i skabet må der ikke bruges elektriske apparater (f.eks. damprengøringsapparater, varmeapparater, ismaskiner osv.).
 - Hvis kølemiddel strømmer ud: Åben ild eller antændelseskilder i nærheden af udstrømningsstedet fjernes. Udluft rummet godt. Kontakt en servicetekniker.
- Opbevar ingen eksplosive stoffer eller spraydåser med brændbare drivgasser som f. eks. butan, propan, pentan osv. i skabet. Sådanne spraydåser kan kendes på den påtrykte oplysning om indholdsstofferne eller et flammesymbol. Gasser, som eventuelt slipper ud, kan antændes gennem elektriske komponenter.
- Tændte stearinlys, lamper og andre genstande med åben flamme skal holdes væk fra apparatet, så de ikke sætter apparatet i brand.
- Drikkevarer med alkohol eller beholdere med andet alkohol skal opbevares godt tillukket. Alkohol, som eventuelt slipper ud, kan antændes gennem elektriske komponenter.

Fare for at falde ned eller vælte:

- Sokkeler, skuffer, døre osv. må ikke benyttes som trin og man må ikke støtte sig til dem. Dette gælder især for børn.

Fare for levnedsmiddelforgiftning!

- Spis ikke nogen fødevarer, som er blevet opbevaret i for lang tid.

Fare for forfrysninger, fornemmelse af følelseløshed og smerter:

- Undgå vedvarende hudkontakt med kolde overflader eller køle-/frysevarer, eller træf beskyttelsesforanstaltninger, f.eks. ved at anvende handsker.

Fare for kvæstelser og beskadigelser:

- Varm damp kan medføre skoldninger. Til afrimning må der ikke benyttes elektriske varme- eller damprenseapparater, åben ild eller afisningsspray.
- Benyt ikke skarpe genstande til fjernelse af is.

Fare for klemning:

- Tag ikke fat om hængslet, når døren åbnes og lukkes. Fingrene kan komme i klemme.

Symboler på skabet:



Symbolet kan være anbragt på kompressoren. Det refererer til olien i kompressoren og gør opmærksom på følgende fare: Kan være dødeligt, hvis det indtages eller kommer ind i luftvejene. Denne information har kun betydning ved bortskaffelsen. Ved normal anvendelse er der ingen fare.



Symbolet findes på kompressoren og angiver faren for brandfarlige stoffer. Mærkaten må ikke fjernes.



Denne eller en lignende mærkat kan findes på bagsiden af apparatet. Den henviser til, at der findes vakuumisoleringspaneler (VIP) eller perlitpaneler i døren og/eller i huset. Denne henvisning er kun relevant under bortskaffelsen. Mærkaten må ikke fjernes.

Overhold advarselshenvisningerne og de andre specifikke henvisninger i de andre kapitler:

	FARE	Gør opmærksom på en umiddelbart farlig situation, som har døden eller alvorlige kvæstelser til følge, når den ikke undgås.
	ADVARSEL	Gør opmærksom på en farlig situation, som kan have døden eller alvorlige kvæstelser til følge, når den ikke undgås.
	FORSIGTIG	Gør opmærksom på en farlig situation, som kan have lettere eller større kvæstelser til følge, når den ikke undgås.
	VIGTIGT	Gør opmærksom på en farlig situation, som kan have materielle skader til følge, når den ikke undgås.
	Bemærk	Angiver nyttige henvisninger og tips.

3 Idriftsættelse

3 Opstillingsbetingelser



ADVARSEL

Brandfare på grund af fugt!

Når spændingsførende dele eller strømledningen bliver fugtige, kan der opstå en kortslutning.

- Apparatet er konstrueret til brug i lukkede rum. Apparatet må ikke benyttes i det fri, i fugtige omgivelser eller hvor det er udsat for stænkvand.

Bestemmelsesmæssig anvendelse

- Opstil og anvend udelukkende skabet i lukkede rum.

3.1 Placering



ADVARSEL

Udløbende kølemiddel og olie!

Brand. Det anvendte kølemiddel er miljøvenligt, men brandbart. Den anvendte olie er også brandbar. Udløbet kølemiddel og olie kan antændes ved en tilpas høj koncentration og ved kontakt med en ekstern varmekilde.

- Kølemiddelkredsløbets og kompressorens rørledninger må ikke beskadiges.

- Hvis skabet opstilles i meget fugtige omgivelser, kan der dannes kondensvand udvendigt på skabet. Sørg altid for god ventilation og udluftning.
- Jo mere kølemiddel der er i apparatet, desto større skal det rum være, hvor apparatet står. Hvis rummet er for lille, kan der opstå en brandbar blanding af gas og luft i tilfælde af en lækage. For hver 8 g kølemiddel skal opstillingsrummet være mindst 1 m³ stort. På typeskiltet indvendigt i apparatet findes der oplysninger om det anvendte kølemiddel.

3.1.1 Underlag i rummet

- Gulvet på opstillingsstedet skal være plant og vandret.
- Skabets underlag skal have samme højde som det omgivende gulv.

3.1.2 Placering i rummet

- Du må ikke opstille apparatet, så det står i direkte sollys, ved siden af et komfur, et varmeapparat eller lignende.
- Opstil altid skabet med bagsiden direkte mod væggen ved at anvende den medfølgende vægafstandsholder (se nedenfor).

Sørg for, at følgende forudsætninger er opfyldt:

- Nichemålene er overholdt. .
- Kravene til ventilation er overholdt (se 3.5 Krav til ventilation).

3.3 Opstilling af flere skabe

VIGTIGT

Fare for beskadigelse gennem kondensvand!

- Stil ikke apparatet op ved siden af et andet køle-/fryseapparat.

VIGTIGT

Fare for skader som følge af kondensvand!

- Skabet må ikke opstilles direkte oven på endnu et køle-/fryseskab.

Skabene er udviklet til forskellige opstillingstyper. Kombiner kun skabe, hvis skabene er beregnet til det. Følgende tabeller viser den mulige opstillingsmåde, afhængigt af modellen:

Opstillingsmåde	Model
Single	Alle modeller
Side-by-Side (SBS)	Modeller, hvis modelbetegnelse begynder med S....

Opstillingsbetingelser

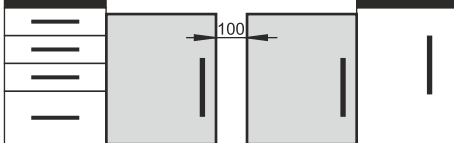
Opstillingsmåde	Model
Ved siden af hinanden med en afstand på 100 mm mellem apparaterne	Alle modeller uden varme i sidevæggene
Hvis denne afstand ikke overholdes, dannes der kondensvand mellem skabenes sidevægge.	

Fig. 2

Mål uden håndtag (mm):*					
R..14..*	850*	550*	547*	607**	1106**
TK 14Ve00*	850*	550*	547*	607**	1106**
TK 14Ve01*					
TK 14Vd01*					
TK 14Vd00*					

Mål med håndtag (mm):*							
	H	A	B	C	D	E	F
R..14..*	850*	550*	545*	589*	607**	589**	1112**

* På apparater med vægafstandsholdere øges målet med 35 mm. (se 3.8 Montering af vægafstandsholdere)

3.4 Elektrisk tilslutning



ADVARSEL

Brandfare gennem forkert opstilling!

Hvis et netkabel eller et stik berører apparatets bagside, kan apparatets vibrationer beskadige netkablet eller stikket, så der opstår en kortslutning.

- Sørg for, at der ikke kommer et netkabel i klemme under apparatet, når du opstiller det.
- Stil apparatet op på en sådan måde, at det ikke rører ved nogen stik eller strømkabler.
- Slut ikke apparater til stikdåser i området omkring bagsiden af apparatet.
- Multistikdåser eller strømskinner samt andre elektroniske apparater (som f.eks. halogentransformere) må **ikke** anbringes og drives på bagsiden af apparater.

3.5 Opstillingsmål

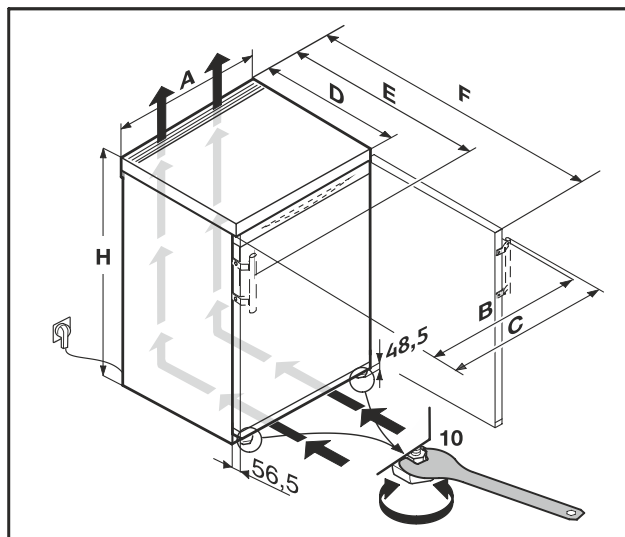


Fig. 3

Mål uden håndtag (mm):*					
	H	A	B	D	F
R..10..*	680*	550*	547*	607**	1106**
R..12..*	850*	500*	547*	607**	1056**
TK 12Ve00*	850*	500*	547*	607**	1056**
TK 12Ve01*					

3.5 Krav til ventilation

VIGTIGT

Risiko for beskadigelse pga. overophedning som følge af utilstrækkelig ventilation!

Ved for ringe ventilation kan kompressoren blive beskadiget.

- Sørg for tilstrækkelig ventilation.
- Overhold kravene for ventilation.

Hvis apparatet integreres i køkkenelementerne, skal følgende ventilationskrav altid overholdes:

- Grundlæggende set gælder følgende: Jo større ventilationsværsnittet er, desto mere energibesparende er apparatet.

3.6 Transport af apparat

Bemærk følgende ved apparattransport:

- Transporter apparatet stående.
- Vær to personer om at transportere apparatet.

Ved første ibrugtagning:

- Transporter apparatet i emballeret stand.

Ved apparattransport efter første ibrugtagning (f.eks. flytning eller rengøring):

- Tøm apparatet.
- Sikr døren mod utilsigtet åbning.

3.7 Udpakning af skabet

Kontakt leverandøren inden tilslutningen, hvis der findes skader på skabet.

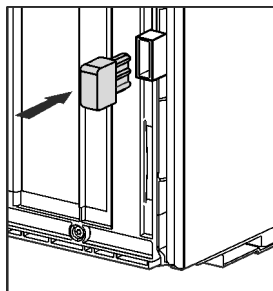
- Kontroller skabet og emballagen for transportskader. Henvend dig straks til leverandøren, hvis du finder skader.
- Fjern samtlige materialer fra skabets bagside eller sidevægge, der kan forhindre en korrekt ventilation af skabet.
- Fjern alle beskyttelsesfolier fra apparatet. Du må i den forbindelse ikke anvende spidse eller skarpe genstande!

3.8 Montering af vægafstandsholdere

Med en vægafstandsholder opnår apparatet det erklærede energiforbrug, og der dannes ikke kondensvand ved høj luftfugtighed. Apparatet kan godt fungere, selv om afstandsholderne ikke bruges; dog er energiforbruget noget højere.

Hvis man bruger vægafstandsholderne, øges apparatdybden med ca. 35 mm.

- Apparat med medfølgende vægafstandsholdere: Sæt vægafstandsholderne i på bagsiden af apparatet i venstre og højre siden forinden.



3.9 Opstilling af apparat



FORSIGTIG

- Fare for kvæstelser på grund af det tunge apparat!
- Vær to personer om at transportere apparatet til dets opstillingssted.



ADVARSEL

- Fare for kvæstelser og skader, hvis apparatet er ustabil!
- Apparatet kan vælte.
- Fastgør apparatet iht. anvisningerne.



ADVARSEL

- Fare for brand og beskadigelse!
- Varmeafgivende apparater, som f. eks. mikrobølgeovn, toastere osv. må ikke stilles på apparatet!

Kontrollér, at følgende forudsætninger er opfyldt:

- ☐ Apparatet må kun skubbes, når det er tomt.
- ☐ Opstil apparatet kun med hjælp fra andre.

3.10 Justering af apparat



FORSIGTIG

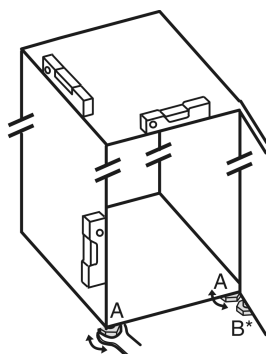
Fare for kvæstelser og skader, hvis skabets dør vipper og falder af!

Hvis det ekstra justeringsben på den nederste hængselkonsol ikke hviler rigtigt på gulvet, kan døren falde af, eller skabet kan vippe. Det kan medføre materielle skader og kvæstelser.

- Skru det ekstra justeringsben på hængselkonsollen ud, indtil det hviler på jorden.
- Drej yderligere 90°.

- Justér apparatet, så det er fast og i vater med den medfølgende gaffelnøgle på stillefodderne (A) et vaterpas.

- Understøt derefter døren: Skru stillefoden ud på hængselkonsollen (B), indtil den hviler på gulvet, og drej den derefter yderligere 90°.



- Understøt derefter døren: Skru stillefoden ud på hængselkonsollen (B) forinden med gaffelnøgle str. 10, indtil den hviler på gulvet, og drej den derefter yderligere 90°.

3.11 Efter opstillingen

- Træk beskyttelsesfolierne af huset udvendige sider.
- Træk beskyttelsesfolierne af pyntelisterne.*
- Fjern alle dele til transportsikring.
- Rengør apparatet. (se 8.4 Rengøring af skabet)
- Notér type (model, nummer), apparatets betegnelse, apparatets nummer/serienummer, købsdato og forhandlerens adresse.

3.12 Bortskafning af emballagen



ADVARSEL

- Fare for at blive kvælt af emballagemateriale og folier!
- Lad ikke børn lege med emballagemateriale.

Emballagen er fremstillet af genanvendelige materialer:

- Bølgepap/pap
- Dele af skummet polystyrol
- Folier og poser af polyethylen
- Bånd af polypropylen
- Naglet træramme med plade af polyetylene*
- Emballagen bør afleveres på den nærmeste genbrugsplads.

3.13 Ændring af hængslingsside

Værktøj

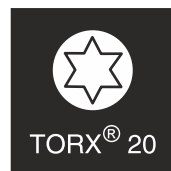
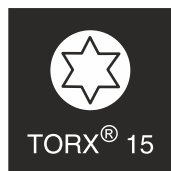


Fig. 4



ADVARSEL

Fare for kvæstelser, hvis døren falder af! Hvis hængseldelene ikke er skruet tilstrækkeligt fast, kan døren falde af. Dette kan forårsage alvorlige kvæstelser. Desuden lukker døren måske ikke, så apparatet ikke køler korrekt.

- Skru hængselkonsollerne/legeboltene fast med 4 Nm.
- Kontrollér alle skruer, og efterspænd eventuelt.

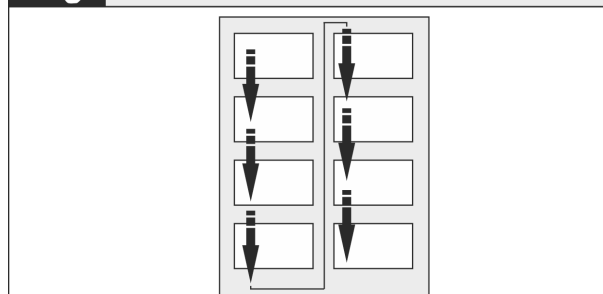


Fig. 5

Opstillingsbetingelser

Vær opmærksom på læsereeningen.

3.13.1 Forberedelse

Bemærk

- Tag fødevarerne ud af rummene i døren, inden du tager døren af, så de ikke falder ud.

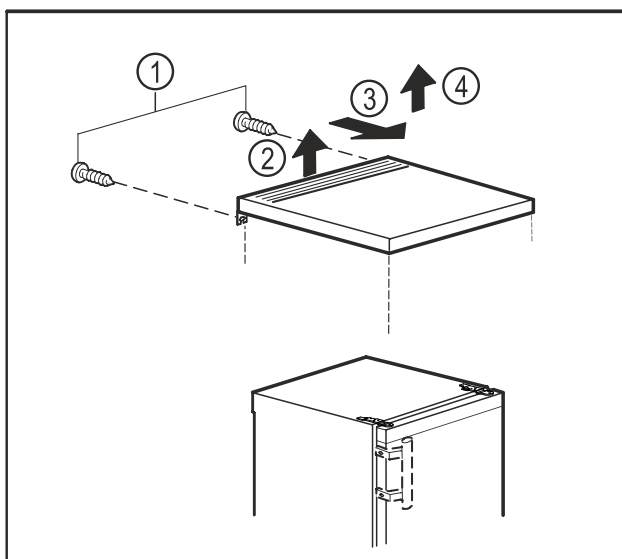


Fig. 6

Fjern bordpladen:

- Fjern skruerne på bagsiden. Fig. 6 (1)
- Løft bordpladen bagtil. Fig. 6 (2)
- Skub bordpladen fremad. Fig. 6 (3)
- Løft bordpladen op og væk. Fig. 6 (4)
- Apparatet vippes bagud af to personer.

3.13.2 Løsning af nederste hængselsdele



FORSIGTIG

Fare for kvæstelser, når døren hælder ud!

- Hold døren godt fast.
- Sæt døren forsigtigt ned.

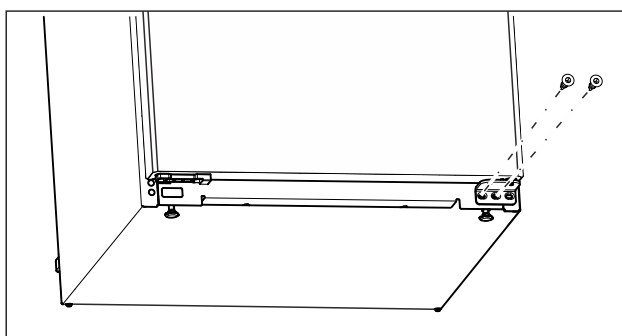


Fig. 7

- Skru den midterste skrue på det nederste hængsel af med en Torx 20-skruetrækker. (se Fig. 7)
- Skru den inderste skrue på det nederste hængsel af med en Torx 20-skruetrækker. (se Fig. 7)
- Læg skruerne til side.

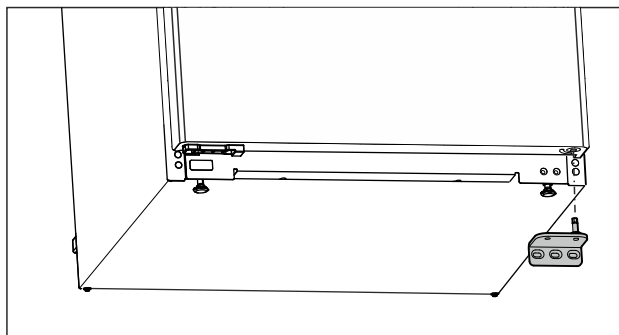


Fig. 8

- Tag hængslet af nedefter. (se Fig. 8)
- Læg hængslet til side.

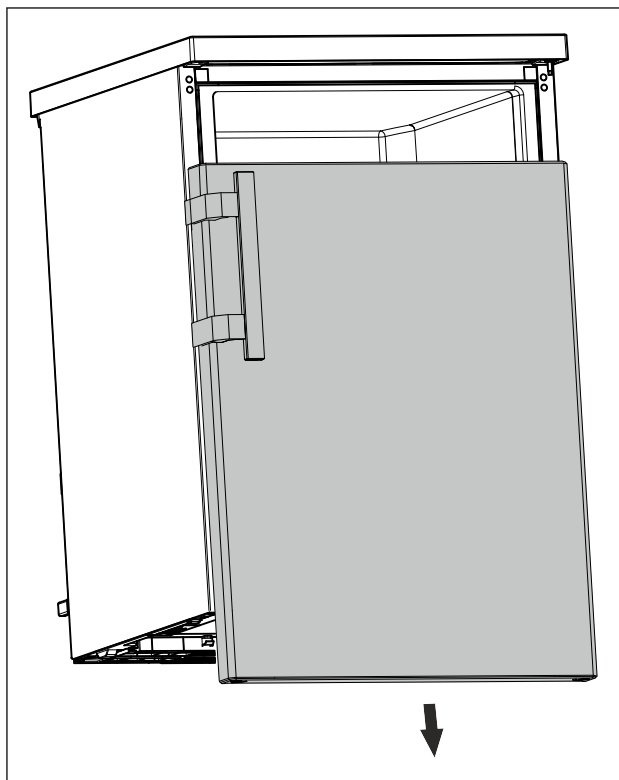


Fig. 9

- Tag døren af nedefter. (se Fig. 9)
- Stil døren til side.

3.13.3 Forberedelse af dør

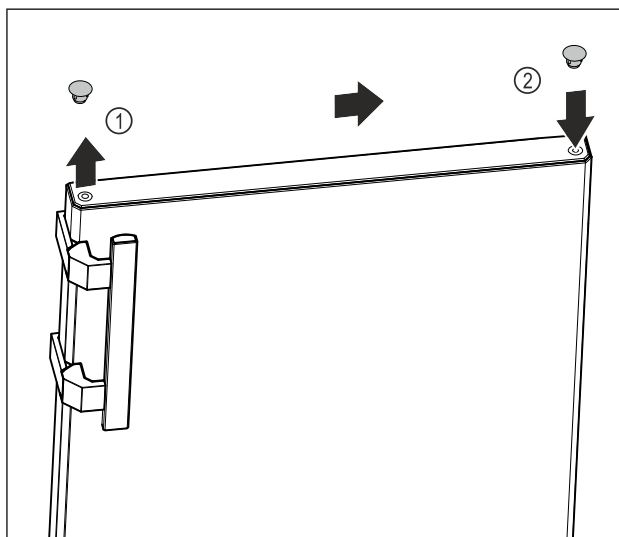


Fig. 10

- ▶ Løft forsigtigt dækproppen på dørens overside Fig. 10 (1) af ved hjælp af en kærnskruetrækker.
- ▶ Indsæt dækproppen på den modsatte side. Fig. 10 (2)

3.13.4 Flytning af greb*

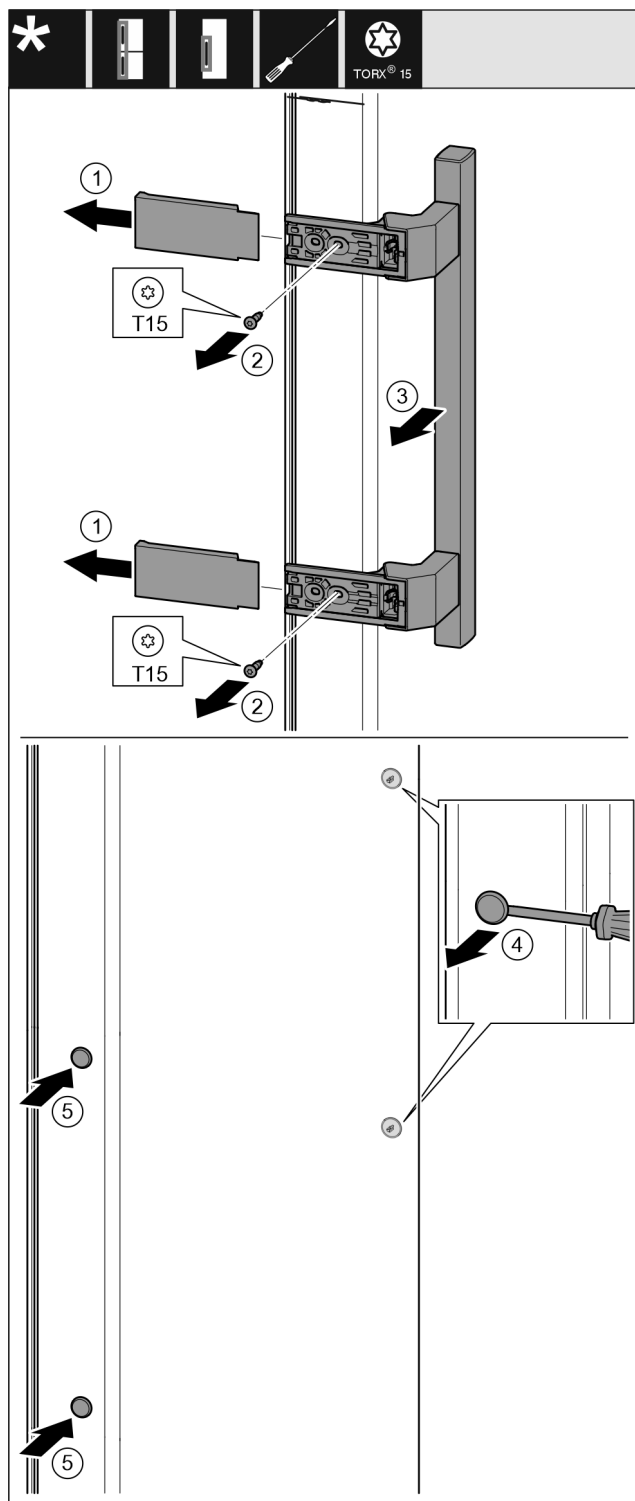


Fig. 11

- ▶ Træk afdækningen af. Fig. 11 (1)
- ▶ Skru skrue af med en Torx 15-skrue. Fig. 11 (2)
- ▶ Tag grebet af. Fig. 11 (3)
- ▶ Løft forsigtigt sideproppen af med en kærnskruetrækker, og træk den ud. Fig. 11 (4)
- ▶ Indsæt proppen igen på den anden side. Fig. 11 (5)

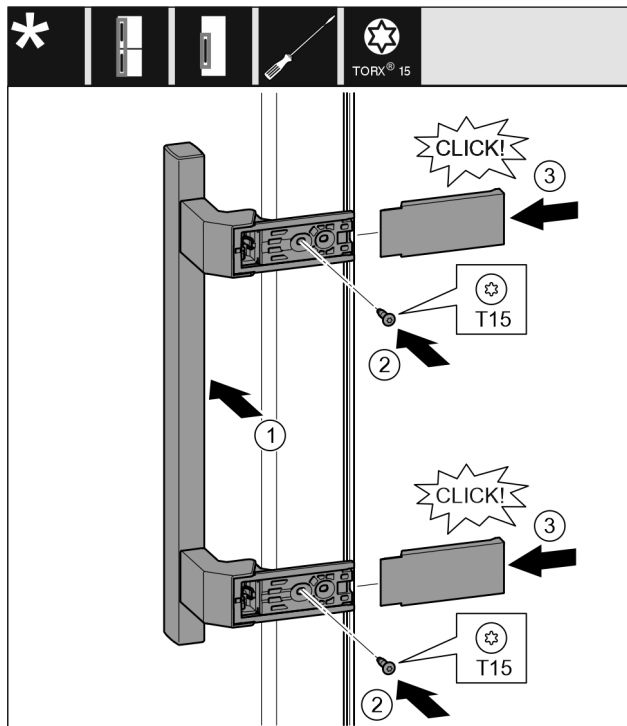


Fig. 12

- ▶ Indsæt grebet på den modsatte side. Fig. 12 (1)
- ▶ Skru hullerne skal ligge nøjagtigt over for hinanden.
- ▶ Skru skrue fast med en T15-skrue. Fig. 12 (2)
- ▶ Sæt sideafdækningerne på i siden, og skub dem på plads. Fig. 12 (3)
- ▶ Sørg for, at de går rigtig i hak.

3.13.5 Flytning af nederste hængselsdele

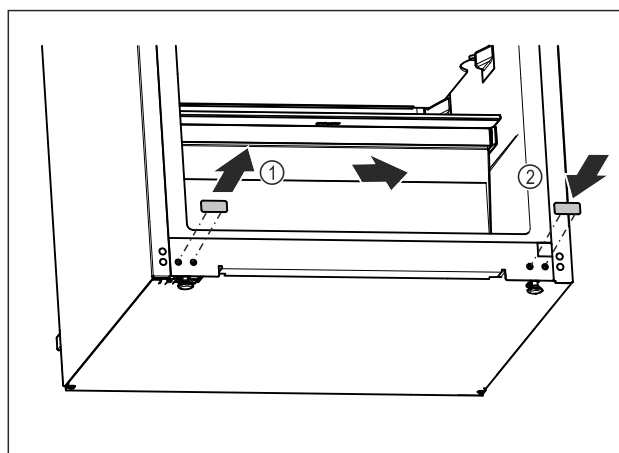


Fig. 13

- ▶ Løft forsigtigt dækproppen af på apparatets underside med en kærnskruetrækker.
- ▶ Træk dækproppen ud. Fig. 13 (1)
- ▶ Indsæt dækproppen på den modsatte side. Fig. 13 (2)

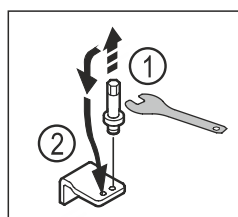


Fig. 14

- ▶ Skru bolt af det nederste hængsel med en SW5-unbrakonøgle. Fig. 14 (1)
- ▶ Indsæt bolt på den modsatte side. Fig. 14 (2)

Opstillingsbetingelser

- Skru bolten fast med en SW5-unbrakonøgle.

3.13.6 Flytning af øverste hængselsdele

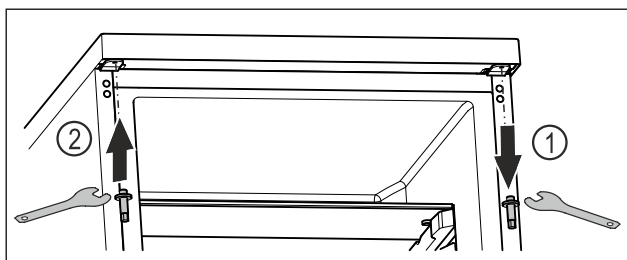


Fig. 15

- Skru den øverste bolt af med unbrakonøgle. Fig. 15 (1)
- Indsæt bolten fast på den modsatte side med unbrakonøgle. Fig. 15 (2)

3.13.7 Montering af dør



ADVARSEL

Fare for kvæstelser, hvis døren falder af!
Hvis hængseldelene ikke er skruet tilstrækkeligt fast, kan døren falde af. Dette kan forårsage alvorlige kvæstelser. Desuden lukker døren måske ikke, så apparatet ikke køler korrekt.

- Skru hængselkonsollerne fast med 4 Nm.
- Kontrollér alle skruer, og efterspænd eventuelt.

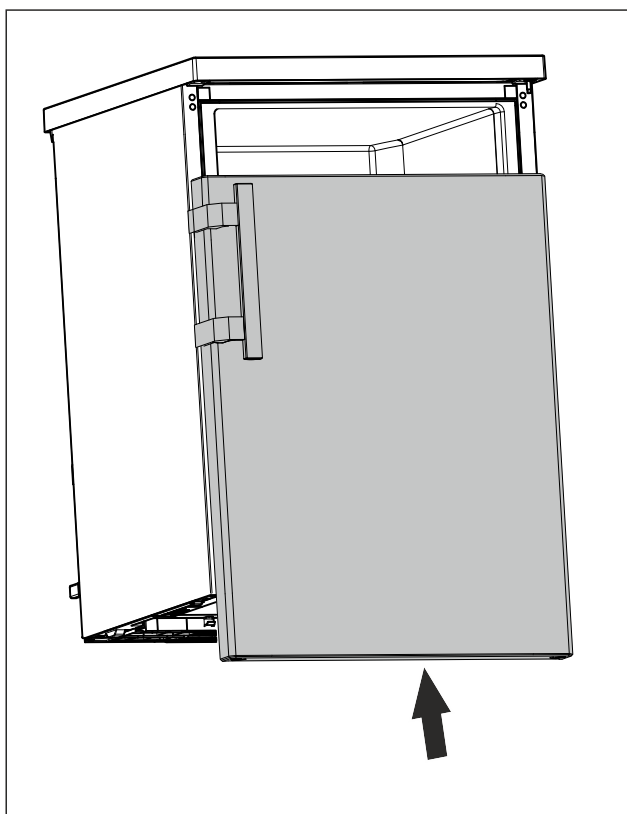


Fig. 16

- Når døren er lukket, skubbes den på den øverste bolt. (se Fig. 16)

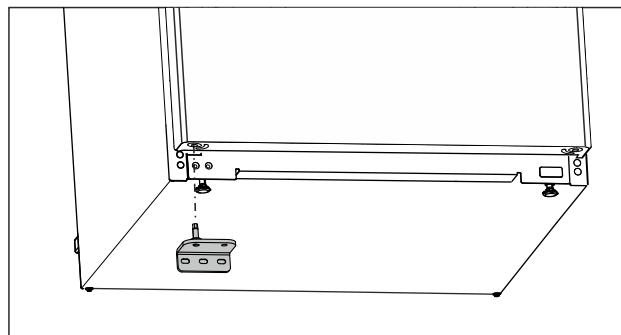


Fig. 17

- Indsæt det nederste hængsel på den modsatte side. (se Fig. 17)

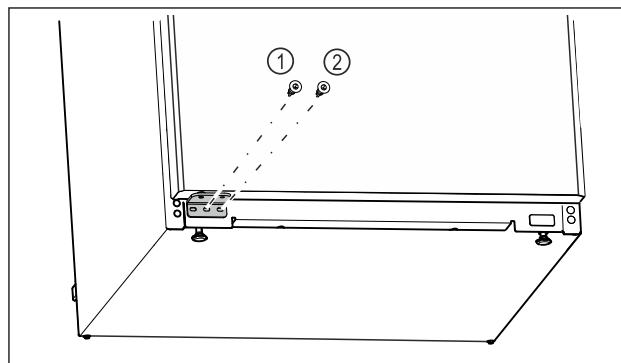


Fig. 18

- Skru hængslets midterste skrue Fig. 18 (1) fast med Torx 20-skruetrækker.
- Skru hængslets nederste skrue Fig. 18 (2) fast med Torx 20-skruetrækker.
- Kontrollér døren.
- ▷ Døranslaget er skiftet.

3.13.8 Montering af bordplade

Ved behov kan du sætte bordpladen på igen.

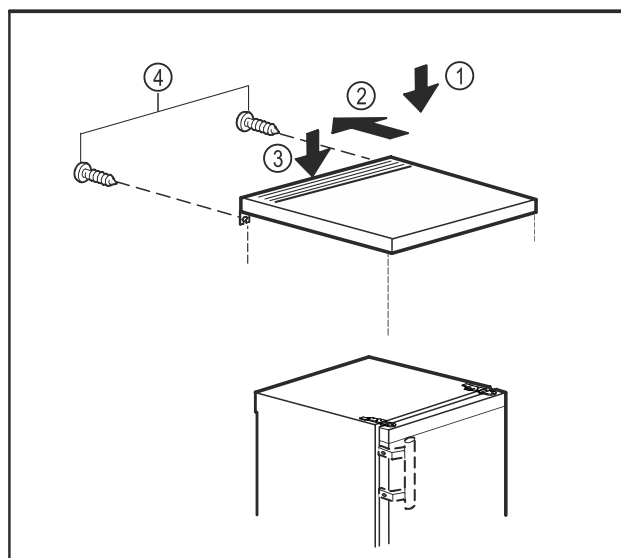


Fig. 19

- Læg bordpladen på apparatet. Fig. 19 (1)
- Skub bordpladen tilbage. Fig. 19 (2)
- Tryk bordpladen tilbage og ned. Fig. 19 (3)
- Skru skruerne fast på bagsiden. Fig. 19 (4)

3.14 Tilslutning af apparatet



ADVARSEL

Brandfare som følge af ukorrekt tilslutning!
Forbrændinger.

Beskadigelser på apparatet.

- Anvend ikke forlængerledninger.
- Anvend ikke strømskinner.

VIGTIGT

Fare for beskadigelse som følge af ukorrekt tilslutning!
Beskadigelser på apparatet.

- Tilslut ikke apparatet til vekselrettere, der ikke er tilsluttet til elnettet, som f.eks. solarstrømanlæg og benzingeneratorer.

Bemærk

Benyt udelukkende den medfølgende nettilslutningsledning.

- Der kan bestilles en længere nettilslutningsledning hos kundeservice.

Kontrollér, at følgende forudsætninger er opfyldt:

- Strømtype og spænding på opstillingsstedet svarer til angivelserne på typeskiltet (se 1 Oversigt over apparatet).
- Stikdåsen er jordet og sikret elektrisk i overensstemmelse med forskrifterne.
- Sikringens brydestrøm ligger mellem 10 og 16 A.
- Stikdåsen skal være tilgængelig.
- Stikdåsen ligger ikke bag apparatet men i områderne a eller b (a, b, c).
- Kontrollér den elektriske tilslutning.
- Sæt apparatstikket (G) i på apparatets bagside. Sørg for, at det går rigtig i hak.
- Tilslut netstikket til spændingsforsyningen.

3.15 Tænding af apparat (første ibrugtagning)

Kontrollér, at følgende forudsætninger er opfyldt:

- ☐ Apparatet er opstillet og tilsluttet i overensstemmelse med monteringsvejledningen.
- ☐ Alle klæbestrimler, klæbe- og beskyttelsesfolier samt transportsikringer i og på apparatet er fjernet.
- ☐ Alt reklamemateriale er fjernet fra skufferne.
- ☐ Displayets funktionsmåde er kendt. (se 6.2 Sådan fungerer displayet)

Tænding af apparat:

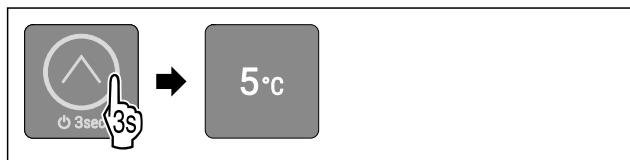


Fig. 20

- Berør touch-knappen i 3 sekunder som vist på illustrationen, indtil bekræftelsestonen lyder.
- ▷ Apparat er tændt.
- ▷ Indvendig belysning er aktiveret.
- ▷ LED 3 lyser: Temperatur er fabriksindstillet til 5 °C.
- ▷ Apparat køler til fabriksindstillet måltemperatur.

Apparat starter i demotilstand:

- Hvis apparatet starter i demotilstand:
- Deaktiver demotilstand. (se Deaktivering af demotilstand)

Display skifter til dvaletilstand:

Når displayet skifter til dvaletilstand:

- Kort trykvarigt på touch-knappen. (se Displayets dvaletilstand)

Bemærk

Producenten anbefaler:

- Ilæg fødevarer: Vent ca. 6 timer, indtil den indstillede temperatur er nået.
- Anbring **frostvarer** ved -18 °C eller derunder.*
- Se bemærkninger vedrørende opbevaring. (se 4.1 Henvisninger angående opbevaring)

Bemærk

Du kan købe tilbehør i Liebherr-Hausgeräte-butikken på home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

4 Opbevaring

4.1 Henvisninger angående opbevaring



ADVARSEL

Brandfare

- Undlad at bruge elektriske apparater i apparatets levnedsmiddelområde, såfremt disse ikke anbefales af producenten.

Bemærk

Energiforbruget stiger, og køleeffekten reduceres, hvis ventilationen er utilstrækkelig.

- Hold altid luftslidsen fri.

Overhold følgende opbevaringsspecifikationer:

- Luftåbningerne indvendigt på bagvæggen må ikke blokeres.
- Fryserum: Pak fødevarer godt ind.*
- Emballer eller overdæk fødevarer, der let optager eller afgiver lugt eller smag, i lukkede beholdere.
- Emballer rå kød eller rå fisk i rene, lukkede beholdere. Dermed forhindres det, at kød eller fisk kommer i kontakt med andre fødevarer eller drypper på dem.
- Opbevar væsker i lukkede beholdere.
- Opbevar fødevarer med afstand, så der er en god luftcirkulation.
- Opbevar fødevarer som angivet på emballagen.
- Hold altid øje med Bedst før-datoen, der er angivet på emballagen.

Bemærk

Hvis disse anvisninger ikke følges, kan det medføre, at fødevarer fordærves.

4.2 Kølesektion

Luftcirkulationen i apparatet indstiller forskellige temperaturzoner. Du kan finde de forskellige temperaturzoner i oversigten over apparat og udstyr. (se 1.2 Oversigt over køle-/fryseskab og udstyr)

4.2.1 Placering af fødevarer

- Øverste område og dør: Opbevaring af smør, ost, konserver og tuber.
- Koldeste temperaturzone: Opbevaring af letfordærlige fødevarer såsom færdigretter, kød og pålægsprodukter.
- Nederste hylde: Opbevaring af rå kød eller rå fisk.

4.3 ****-Fryser*

Her indstilles et tørt, køligt opbevaringsklima på -18 °C. Et køligt opbevaringsklima er velegnet til opbevaring af dybfrost- og frostvarer i flere måneder, til fremstilling af isterninger eller til indfrysning af friske fødevarer.

Lufttemperaturen i fryseren, målt med termometer eller andet måleinstrument, kan svinge. Temperaturudsving er større i en halvfuld eller tom fryser, og det er muligt at nå temperaturer højere end -18 °C grader.

4.3.1 Indfrysning af fødevarer

Du kan fryse op til lige så mange friske fødevarer inden for 24 timer som det, der står på mærkepladen (se 9.5 Typeskilt) under "Frysekapacitet ... kg/24t".

For at sikre, at fødevarerne hurtigt indfryses, skal du overholde følgende mængder pr. pakke:

- Frugt og grøntsager op til 1 kg
- Kød op til 2,5 kg

Placering af fødevarer



FORSIGTIG

Fare for kvæstelser på grund af glasskår! Flasker og dåser med drikkevarer kan sprænges under nedfrysning. Dette gælder især for kulsyreholdige drikkevarer.

► Flasker og dåser med drikkevarer må ikke nedfryses!

► Læg emballerede fødevarer midt i fryseboksen.

Optøning af fødevarer



ADVARSEL

Fare for levnedsmiddelforgiftning!

- Optøede fødevarer må ikke nedfryses igen.
- Forarbejd optøede fødevarer så hurtigt som muligt.

Du kan optø fødevarer på flere måder:

- I kølesektionen
 - I mikrobølgeovnen
 - I ovnen/varmluftskomfuret
 - Ved stuetemperatur
- Tag kun så mange fødevarer ud som nødvendigt.

4.4 Opbevaringstider

De angivne opbevaringstider er vejledende.

Ved fødevarer med angivelse af minimumholdbarheden er det altid den dato, der er angivet på emballagen, der gælder.

4.4.1 Køledel

Det er minimumholdbarhedsdatoen på emballagen, der gælder.

4.4.2 Fryser*

Vejledende opbevaringstider for forskellige fødevarer		
Spiseis	ved -18 °C	2 til 6 måneder
Kødpålæg, skinke	ved -18 °C	2 til 3 måneder
Brød, bagværk	ved -18 °C	2 til 6 måneder
Vildt, gris	ved -18 °C	6 til 9 måneder
Fisk, fedt	ved -18 °C	2 til 6 måneder

Vejledende opbevaringstider for forskellige fødevarer		
Fisk, mager	ved -18 °C	6 til 8 måneder
Ost	ved -18 °C	2 til 6 måneder
Fjerkræ, oksekød	ved -18 °C	6 til 12 måneder
Grøntsager, frugt	ved -18 °C	6 til 12 måneder

5 Energibesparelse

- Sørg altid for god ventilation og udluftning. Tildæk ikke ventilationsåbninger eller -gitre.
- Opstil ikke skabet, så det står i direkte sollys, ved siden af et komfur, et varmeapparat eller lignende.
- Energiforbruget afhænger af betingelserne på brugsstedet, f.eks. af den omgivende temperatur (se 1.3 Skabets anvendelsesområde). Ved en varmere, omgivende temperatur kan energiforbruget øges.
- Åbn skabet i kortest mulige tid.
- Jo lavere temperaturen er indstillet, desto højere bliver energiforbruget.
- Placering af fødevarer sorteret: home.liebherr.com/food.
- Alle fødevarer pakkes godt ind og opbevares tildækket. Dannelse af rim undgås.
- Tag kun fødevarer ud så længe som nødvendigt, så de ikke varmes for meget op.
- Varme retter lægges i: De skal afkøles til stuetemperatur forinden.
- Tø dybfrost op i kølerummet.*
- Hvis der er et tykt lag is i skabet: Lad skabet tø op.*
- I tilfælde af længere ferier skal man tømme køledelen og slå skabet fra.

Støvflejringer øger energiforbruget:

- Støv kompressoren med kondensatoren - metalgitteret bag på skabet - af én gang om året.

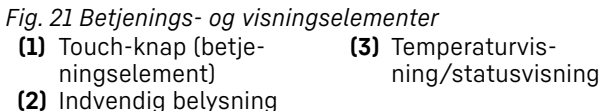


6 Betjening

6.1 Betjenings- og visningselementer

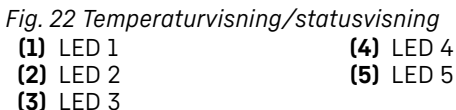
Displayet giver et hurtigt overblik over den aktuelle apparat-tilstand, temperaturindstillingen, tilstand af funktioner og meddelelser.

Du betjener apparatet med touch-knappen.



(1) Touch-knap (betjeningselement)
(2) Indvendig belysning

Temperaturvisningen/statusvisningen består af fem LED'er:



6.1.3 LED-adfærd

LED-adfærd (vejledende illustration)	Beskrivelse
	LED lyser ikke: LED er ikke valgt. Funktion er ikke aktiv.

LED-qdfærd

Der lyder et akustisk signal i følgende tilfælde:

6.2 Sådan fungerer displayet

6.2.1 Navigation med touch-knap og symbolforklaring

Symbol	Beskrivelse
	Kort trykvarigt på touch-knappen med fingeren: Naviger via hovedmenu og undermenu. Hvis der er et tal i hånden: Tallet fortæller, hvor mange gange du kortvarigt skal trykke på touch-knappen for at navigere til en bestemt funktion.
	Berør touch-knappen i 3 sekunder med fingeren: Tænd apparat. I hovedmenuen: Sluk apparat. I undermenuen: Skift til hovedmenuen. Deaktiver undermenuens aktive funktion.
	Berør touch-knappen i 7 sekunder med fingeren: I hovedmenuen: Åbn undermenuen.
 	Pil med ur: Det tager mere end 10 sekunder, før følgende visning fremkommer på displayet.
   2s 5s 10s	Pil med tidsangivelse: Det tager det angivne tidsrum, før følgende visning fremkommer på displayet.

Betjening

Bemærk

Hvis du ikke rører ved displayet i **10 sekunder**, aktiveres demotilstand.

► Deaktiver demotilstand. (se Deaktivering af demotilstand)

6.2.2 Menuer

Apparatets funktioner er fordelt på forskellige menuer.

Menu	Beskrivelse
Hoved-menu	Når du tænder for apparatet, er du automatisk i hovedmenuen. Herfra kan du navigere til apparatets funktioner og til undermenuen.
Under-menu	Undermenuen indeholder yderligere funktioner til indstilling af apparatet.

Hovedmenu

I hovedmenuen kan du aktivere/deaktivere følgende funktioner:

LED	Beskrivelse
	SuperCool
	Temperatur 3 °C
	Temperatur 5 °C
	Temperatur 7 °C
	Temperatur 9 °C

Betydning af LED'erne i hovedmenuen

Åbning af hovedmenu

Når du tænder for apparatet, er du automatisk i hovedmenuen.

Når du er i undermenuen og ønsker at skifte til hovedmenuen:

► Foretag handlinger (se Afslutning af undermenu) .

Navigering i hovedmenuen

Når du navigerer i hovedmenuen, kommer LED 1 igen efter LED 5.



Fig. 23

► Berør touch-knappen gentagne gange, indtil LED'en for den ønskede funktion lyser.

▷ Funktion er aktiveret.

Displayets dvaletilstand

Hvis du ikke rører ved touch-knappen i hovedmenuen i sekunder, skifter displayet til dvaletilstand. Dvaletilstanden forhindrer, at du kommer til at justere temperaturen ved et uheld ved at røre ved touch-knappen.

Afslut dvaletilstand:

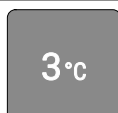
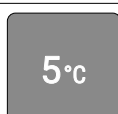


Fig. 24

- Kort trykvarigt på touch-knappen.
- ▷ Bekræftelsestone lyder.
- ▷ Den indstillede temperatur blinker én gang.
- ▷ Dvaletilstand er afsluttet.

Undermenu

I undermenuen kan du aktivere/deaktivere følgende funktioner:

LED	Beskrivelse
	Indtastningsspærre
	SabbathMode
	Nulstilling til fabriksindstillinger

Betydning af LED'erne i undermenuen

Åbning af undermenu



Fig. 25

- Foretag handlingerne som vist på illustrationen, indtil der lyder en dobbelt bekræftelsestone efter 7 sekunder.
- ▷ LED 1-5 lyser: Du er i undermenuen.
- ▷ Hvis du ikke udfører handlinger på displayet i 5 sekunder, springer visningen tilbage til hovedmenuen.

Afslutning af undermenu



Fig. 26

- Udfør handlingerne som vist på illustrationen.
- eller-
- Undlad at røre ved touch-knappen i 5 sekunder.
- ▷ Du er i hovedmenuen.

Navigering i undermenuen

Når du navigerer i undermenuen, kommer LED 1 igen efter LED 3.



Fig. 27

- Berør touch-knappen gentagne gange, indtil LED'en for den ønskede funktion lyser.
- ▷ Efter 5 sekunder uden interaktion aktiveres den valgte funktion automatisk.

6.3 Apparatets funktioner

6.3.1 Bemærkninger om apparatets funktioner

Apparatets funktioner er fabriksindstillet for at sikre, at apparatet er fuldt funktionsdygtigt.

Før du ændrer, aktiverer eller deaktiverer apparatets funktioner, skal du kontrollere, at følgende forudsætninger er opfyldt:

- ☐ Du har læst og forstået beskrivelserne af, hvordan displayet fungerer. (se 6.2 Sådan fungerer displayet)
- ☐ Du er blevet fortrolig med apparatets betjenings- og visningselementer. (se 6.1 Betjenings- og visningselementer)



Tænding og slukning af apparat

Brug denne funktion til at tænde og slukke hele apparatet.

Tænding af apparat

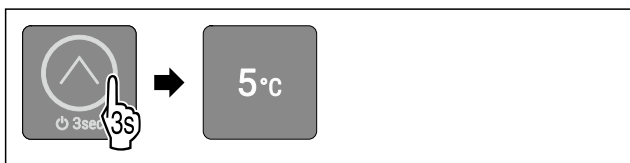


Fig. 28 Vejledende illustration afhængigt af den tidligere indstillede temperatur

- Foretag handlingerne som vist på illustrationen, indtil der lyder en bekræftelsestone.
- ▷ Apparat er tændt.
- ▷ Indvendig belysning er aktiveret.
- ▷ Ved første ibrugtagning: Temperatur er fabriksindstillet til 5 °C.
- ▷ Hvis apparatet allerede var i drift: Tidligere indstillet temperaturen er indstillet.
- ▷ Apparat køler til indstillet måltemperatur.

Slukning af apparat

Kontrollér, at følgende forudsætninger er opfyldt:

- ☐ Du er i hovedmenuen. (se Afslutning af undermenu)



Fig. 29

- Foretag handlingerne som vist på illustrationen, indtil der lyder en bekræftelsestone.
- ▷ Displayets LED'er lyser ikke mere.
- ▷ Indvendig belysning er deaktiveret.

- ▷ Apparat er slukket.



Temperatur

Brug denne funktion til at indstille temperaturen.

Temperaturen er afhængig af følgende faktorer:

- hvor ofte døren åbnes
- hvor lang tid døren er åben
- rumtemperaturen på opstillingsstedet
- typen, temperaturen og mængden af fødevarer

Anbefalet indstilling: 5 °C

Temperaturindstilling

Funktionen findes i hovedmenuen ved positionen for LED 2-5.

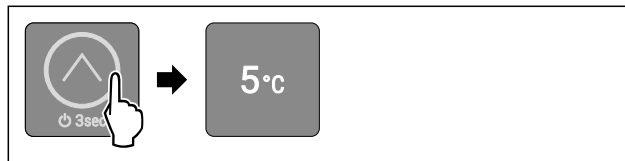


Fig. 30 Vejledende illustration

- Berør touch-knappen kortvarigt gentagne gange som vist på illustrationen, indtil den ønskede temperatur lyser.
- ▷ Temperatur er indstillet.
- ▷ Apparat køler til indstillet måltemperatur.



SuperCool

Brug denne funktion til at skifte til højeste køleeffekt. Dermed kan man opnå lavere køletemperaturer.

Desuden kan man opnå lavere temperaturer den 4-stjernede fryseboks.*

Anvendelse:

- Hurtig nedkøling af større mængder fødevarer.
- Nedfrysning af fødevarer.*

Aktivering af SuperCool

Funktionen findes i hovedmenuen ved positionen for LED 1.

Tidspunkt for aktivering af SuperCool:

- Hvis du lægger varer i den 4-stjernede fryseboks: Aktiver funktionen, når du lægger varerne ind.*
- Hvis du lægger varer i kølesektionen: Aktiver funktionen, når du lægger varerne ind.

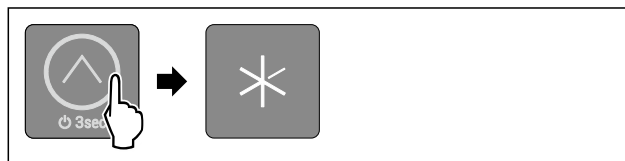


Fig. 31

- Berør touch-knappen kortvarigt gentagne gange som vist på illustrationen, indtil LED 1 lyser.
- ▷ LED 1 lyser: SuperCool er aktiveret.
- ▷ Apparat køler til måltemperatur.

Deaktivering af SuperCool

SuperCool deaktiveres automatisk efter 6 til 30 timer. Herefter fortsætter apparatet i normaldrift. Temperaturen indstiller sig til den tidligere indstillede værdi. Du kan dog også altid deaktivere SuperCool manuelt ved at indstille en temperatur:

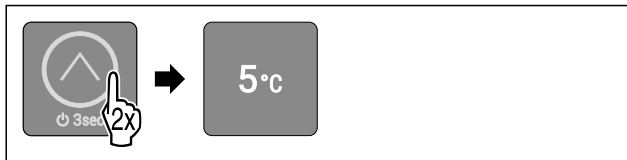


Fig. 32 Vejledende illustration

- Berør touch-knappen kortvarigt gentagne gange som vist på illustrationen, indtil den ønskede temperatur lyser.
- ▷ Temperatur er indstillet, og SuperCool er deaktiveret.
- ▷ Apparat køler til indstillet måltemperatur.



SabbathMode

Med denne funktion aktiverer eller deaktiverer du SabbathMode. Hvis du aktiverer denne funktion, vil visse elektroniske funktioner blive slået fra. Det betyder, at apparatet opfylder de religiøse krav til jødiske helligdage som f.eks. sabbat og overholder STAR-K Kosher-certificeringen.

Apparattilstand ved aktiv SabbathMode
LED 1-5 lyser.
Alle funktioner på displayet undtagen funktionen Deaktivering af SabbathMode er spærret.
Aktive funktioner forbliver aktive.
Den indvendige belysning er deaktiveret.
Meddelelser vises ikke.
Der er ingen døralarm.
Efter et strømsvigt returnerer apparatet til SabbathMode.

Apparattilstand

Bemærk

Dette apparat har certificeringen fra instituttet „Institute for Science and Halacha“. (www.machonhalacha.co.il)

Der findes en liste over de STAR-K-certificerede apparater på www.star-k.org/appliances.

Aktivering af SabbathMode



ADVARSEL

Fare for forgiftning som følge af fordærvede madvarer! Når du har aktiveret SabbathMode, og der opstår et strømsvigt, vises der ingen melding i statusvisningen om strømsvigt. Når strømmen er tilbage, fortsætter apparatet med at køre på SabbathMode. Som følge af strømsvigt kan madvarer blive fordærvede og medføre en levnedsmiddel-forgiftning, såfremt de indtages.

Efter et strømsvigt:

- Undlad at spise madvarer, der var frosne og nu er tøet op.

Funktionen findes i undermenuen ved positionen for LED 2.

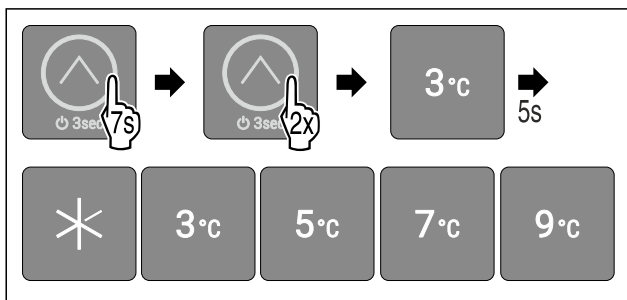


Fig. 33

- Udfør handlingerne som vist på illustrationen.
- ▷ LED 2 lyser.

- ▷ Efter 5 sekunder uden interaktion aktiveres SabbathMode. LED 1-5 lyser.

Deaktivering af SabbathMode

SabbathMode deaktiveres automatisk efter 80 timer. Du kan dog også altid deaktivere SabbathMode manuelt:

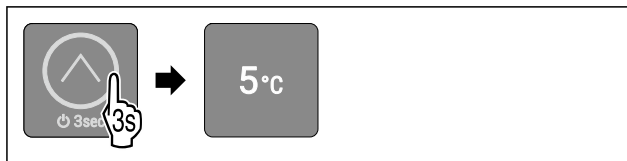


Fig. 34 Vejledende illustration afhængigt af den tidligere indstillede temperatur

- Foretag handlingerne som vist på illustrationen, indtil der lyder en bekræftelsestone.
- ▷ SabbathMode er deaktiveret.
- ▷ Indvendig belysning er aktiveret.
- ▷ Apparat fortsætter i normaldrift. LED for den tidligere indstillede temperatur lyser.
- ▷ Du er i hovedmenuen.



Indtastningsspærre

Med denne funktion undgår du, at apparatet betjenes af f.eks. børn ved et uheld.

Anvendelse:

- Undgå utilsigtet ændring af funktioner.
- Undgå utilsigtet slukning af apparatet.
- Undgå utilsigtet temperaturindstilling.

Aktivering af indtastningsspærre

Funktionen findes i undermenuen ved positionen for LED 1.

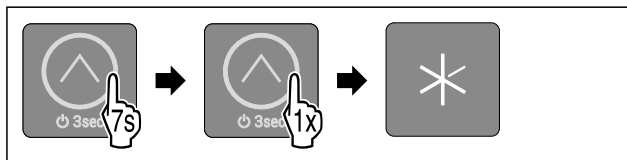


Fig. 35

- Udfør handlingerne som vist på illustrationen.
- ▷ LED 1 lyser.
- ▷ Efter 5 sekunder uden interaktion aktiveres indtastningsspærren.

Deaktivering af indtastningsspærre



Fig. 36

- Foretag handlingerne som vist på illustrationen, indtil der lyder en bekræftelsestone.
- ▷ Indtastningsspærren er deaktiveret.
- ▷ Du er i hovedmenuen.



Demotilstand

Demotilstanden er en særlig funktion for forhandlere, der ønsker at demonstrere apparatets funktioner. Hvis du aktiverer demotilstanden, er alle køletekniske funktioner deaktiveret, og du kan ikke åbne undermenuen.

Hvis du aktiverer demotilstanden og derefter deaktiverer den igen, nulstilles apparatet til fabriksindstillingerne. (se Nulstilling til fabriksindstillinger)

Aktivering af demotilstand



Fig. 37

- Berør touch-knappen i 3 sekunder som vist på illustrationen, indtil bekræftelsestonen lyder.
- ▷ Apparat er slukket.
- Berør touch-knappen i 10 sekunder som vist på illustrationen, indtil bekræftelsestonen lyder efter 10 sekunder.
- ▷ Alle temperatur-LED'er lyser kortvarigt to gange: Demotilstand er aktiveret.

Deaktivering af demotilstand



Fig. 38

- Berør touch-knappen i 3 sekunder som vist på illustrationen, indtil bekræftelsestonen lyder.
- ▷ Apparat er slukket.
- Berør touch-knappen i 10 sekunder som vist på illustrationen, indtil bekræftelsestonen lyder efter 10 sekunder.
- ▷ Alle temperatur-LED'er lyser kortvarigt to gange.
- ▷ Display slukker: Demotilstand er deaktiveret.
- ▷ Apparatet nulstilles til fabriksindstillinger og genstartes.



Nulstilling til fabriksindstillinger

Brug denne funktion til at nulstille alle indstillinger til fabriksindstillinger. Alle indstillinger, du måtte have foretaget indtil videre, vil blive nulstillet til de oprindelige indstillinger.

Anvendelse:

- Nulstilling af apparat

Udførelse af nulstilling

Funktionen findes i undermenuen ved positionen for LED 3.

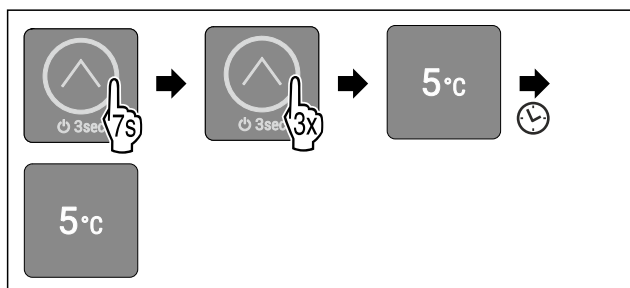


Fig. 39

- Udfør handlingerne som vist på illustrationen.
- ▷ LED 3 lyser.
- ▷ Efter 5 sekunder uden interaktion nulstilles og genstartes apparatet.
- ▷ Apparat er nulstillet.
- ▷ LED 3 lyser: Temperatur er fabriksindstillet til 5 °C.
- ▷ Apparat køler til fabriksindstillet måltemperatur.

6.4 Meddelelser

Meddelelser indikeres akustisk med en alarmtone og visuelt ved, at LED'erne på displayet blinker. Afhængigt af meddelelsestypen blinker forskellige LED'er.

Du kan selv afhjælpe følgende meddelelser. Ved alle andre meddelelser skal man kontakte kundeservice. (se 9.4 Kundeservice)

Meddelelse	Årsag	Afhjælpning
Alarmtone lyder med tiltagende lydstyrke. Indvendig belysning pulserer.	Meddelelsen vises, når døren er åbnet længere end 60 sekunder.	Foretag handlinger (se Døralarm).
Døralarm		

Oversigt over meddelelser

6.4.1 Afhjælpning af meddelelser

Døralarm



Fig. 40

- Afslut alarm: Udfør handlingerne som vist på illustrationen.
- eller-
- Luk dør.
- ▷ Alarm er afsluttet.
- ▷ Hvis man ikke lukker døren: Meddelelse vises igen efter 4 minutter.

7 Udstyr

7.1 Dørhylde

7.1.1 Flytning/udtagning af dørhylde

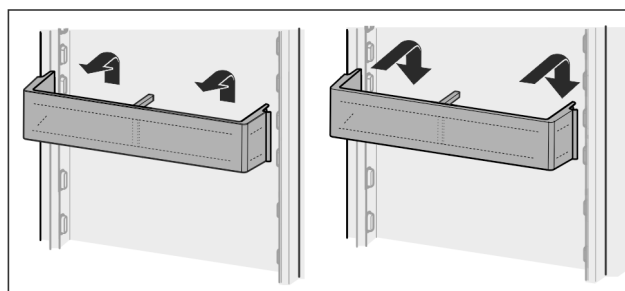


Fig. 41

- Skub hylden opad.
- Træk fremad.
- Anbring den igen i omvendt rækkefølge.

7.1.2 Adskillelse af dørhylden

Dørens hylder kan skilles ad til rengøring.

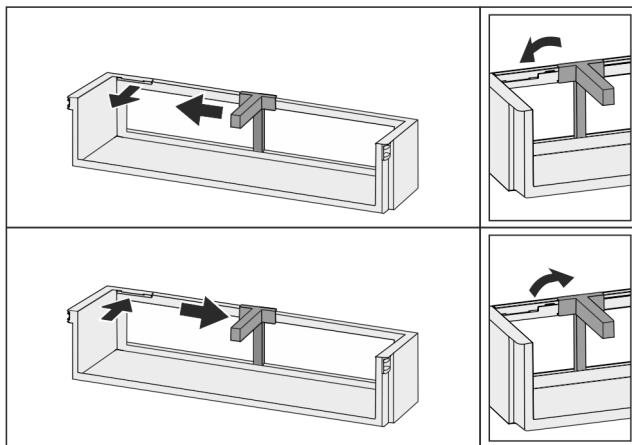


Fig. 42

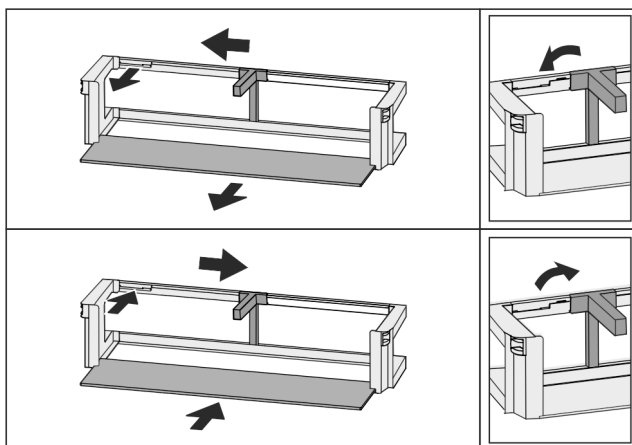


Fig. 43

- Adskil dørhylden.

7.2 Hylder

7.2.1 Flytning/udtagning af hylder

Hylderne er sikret med udtræksstop, så de ikke kan trækkes ud utilsigtet.

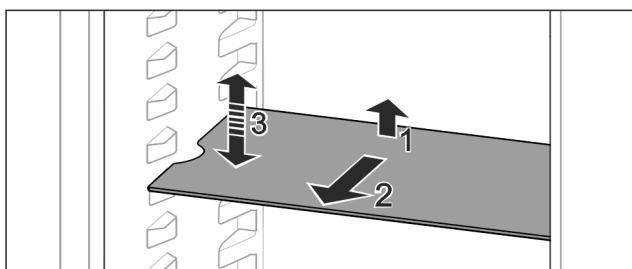


Fig. 44

- Løft hylden og træk den fremad.
- ▷ Udsparring i siden til hyldeposition.
- Forskyd hylden: Løft eller sænk til en ønsket højde, og skub den i.

-eller-



Fig. 45

- Tag hylden helt ud: Træk ud fremefter.
- Forenklet udtagning: Anbring hylden skråt.
- Sæt hylden i igen: Skub i indtil anslag.
- ▷ Udtræksstoppene peger nedad.
- ▷ Udtræksstoppene er placeret bag den forreste hyld.

7.2.2 Adskillelse af hylder

Hylderne kan skilles ad til rengøring.

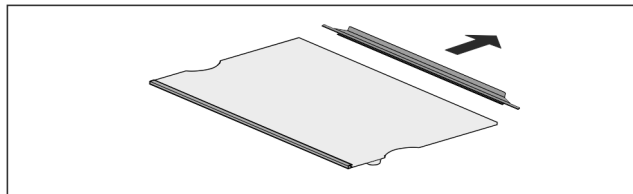


Fig. 46

- Adskil hylder.

7.3 Delbar hyld*

7.3.1 Anvendelse af den delbare hyld

Hylderne er sikret med udtræksstop, så de ikke kan trækkes ud utilsigtet.

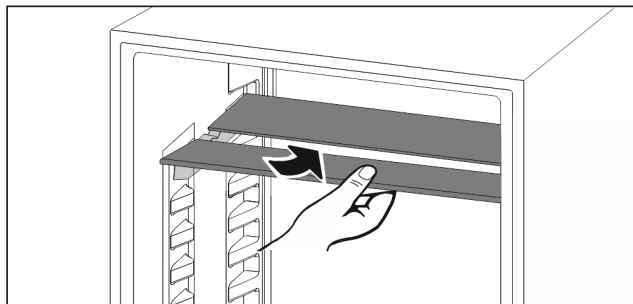


Fig. 47

- Skub den delbare hyld ind nedenunder som vist på tegningen.

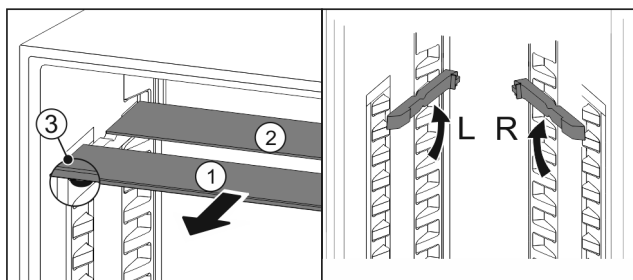


Fig. 48

Indstilling i højden:

- Træk glaspladerne ud enkeltvis fremad Fig. 48 (1).
- Træk hyldeskinnerne ud af deres holdere og lad dem gå i indgreb i den ønskede højde.
- Skub glaspladerne ind én ad gangen.
- ▷ Flade udtræksstop foran, direkte bag ved hyldeskinnen.
- ▷ Høje udtræksstop bagtil.

Anvendelse af begge opbevaringsflader:

- Tag fat med en hånd om den nederste glasplade, og træk den fremefter.
- ▷ Glaspladen Fig. 48 (1) med pyntelisten ligger foran.
- ▷ Stoppene Fig. 48 (3) peger nedad.

7.4 Skuffer

Du kan tage skufferne ud i forbindelse med rengøring.

Udtagningen og isætningen af skufferne varierer afhængigt af udtrækssystemet. Dit apparat kan fås med forskellige udtrækssystemer.

Bemærk

Energiforbruget stiger, og køleeffekten reduceres, hvis ventilationen er utilstrækkelig.

- Ventilationsåbningen indvendigt på bagvæggen må aldrig blokeres!

7.4.1 Skuffe på bunden af apparatet eller en glasplade

Skuffen kører direkte på bunden af apparatet eller på en glasplade. Der findes ingen skinner.

Udtagning af skuffe

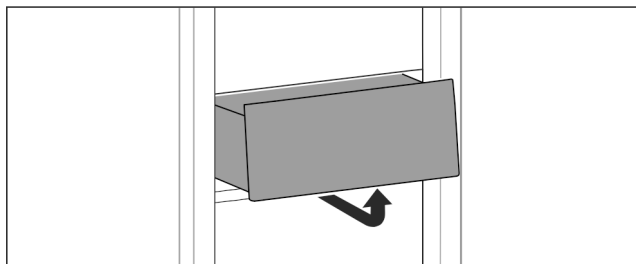


Fig. 49

- Tag skuffen ud som vist på tegningen.

Isætning af skuffe

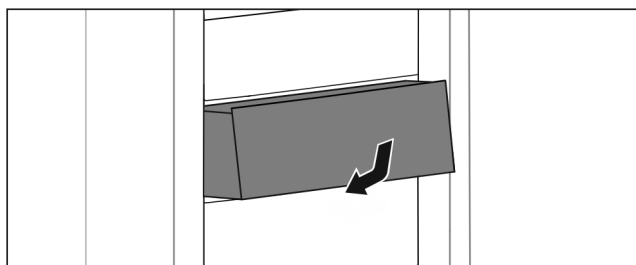


Fig. 50

- Sæt skuffen i som vist på tegningen.

7.5 Flaskeholder

7.5.1 Anvendelse af flaskeholderen

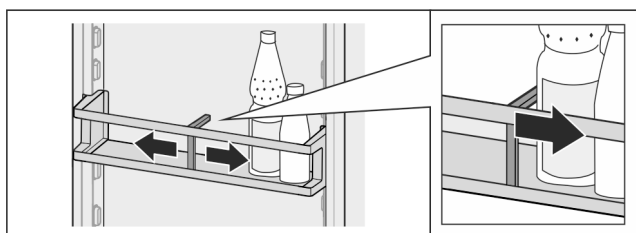


Fig. 51

- Skub flaskeholderen hen til flaskerne.
- ▷ Flaskerne vælter ikke.

7.5.2 Udtagning af flaskeholderen

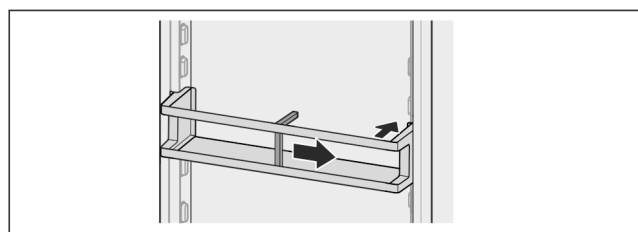


Fig. 52

- Skub flaskeholderen helt til højre til kanten.
- Tag den ud bagtil.

8 Service

8.1 Adskillelse/montering af udtrækssystemer

8.1.1 Henvisninger til adskillelse

Du kan skille udtrækssystemer ad med henblik på rengøringen. Dit apparat kan fås med forskellige udtrækssystemer.

De følgende udtrækssystemer kan skilles ad eller kan ikke skilles ad:

Udtrækssystem	Kan skilles ad / kan ikke skilles ad
Skuffe på bunden af apparatet eller en glasplade	Kan ikke skilles ad

8.2 Afrimning af apparatet



ADVARSEL

Usagkyndig afrimning af skabet!

Kvæstelser og skader.

- Der må ikke anvendes andre mekaniske anordninger eller øvrigt udstyr i de, der anbefales af producenten, for at fremskynde afrimningen.
- Anvend ikke elektriske varme- eller damprengøringsapparater, åben ild eller afrimningsspray til afrimningen.
- Is må ikke fjernes med skarpe genstande.

Afrimningen sker automatisk. Afrimningsvandet løber af via afløbsåbningen og fordamper.

Vanddråber eller et tyndt lag rim eller is på bagvæggen er betinget af funktionen og er helt normalt. De skal ikke fjernes.

Som følge af den energioptimerede regulering af apparatet kan der indimellem dannes et lag af rim eller is.

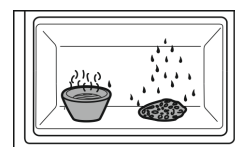
- Rengør afløbsåbningen regelmæssigt (se 8.4 Rengøring af skabet).

8.3 Manuel afrimning af frostboks*

Efter længere tids anvendelse dannes der et rim- eller islag.

Følgende faktorer fremskynder dannelsen af rim eller is:

- Apparatet åbnes tit.
- Der anbringes varme fødevarer.
- Sluk for apparatet.
- Træk strømstikket ud, eller sluk for sikringen.
- Pak frostvarerne ind i avispapir eller tæpper, og opbevar dem på et køligt sted.



- Stil en gryde med varmt, ikke kogende vand ind i fryseren.
- ▷ Afrimningen fremskyndes.
- Lad rummets og apparatets dør stå åben under afrimningen.
- Fjern løsnede isstykker.

- Tør eventuelt flere gange afrimningsvandet op med en svamp eller klud.
- Rengør apparatet (se 8.4 Rengøring af skabet).

8.4 Rengøring af skabet

8.4.1 Forberedelse



ADVARSEL

Fare for elektrisk stød!

- Træk stikket ud af køleskabet eller afbryd strømmen.



ADVARSEL

Brandfare

- Undlad at skade kølekredsløbet

- Tøm skabet.
- Tag netstikket ud.

8.4.2 Rengøring af huset

VIGTIGT

Usagkyndig rengøring!

Skader på skabet.

- Anvend udelukkende bløde klude og ph-neutrale universalgreningsmidler.
- Anvend ikke skurende eller ridsende svampe eller ståluld.
- Anvend ikke kraftige, skurende, sand-, klorid- eller syreholdige rengøringsmidler.



ADVARSEL

Fare for kvæstelser og skader på grund af varm damp!

Varm damp kan medføre forbrændinger og beskadige overfladerne.

- Benyt ingen damprensere!

- Tør huset af med en blød og ren klud. Anvend lunkent vand med neutralt rengøringsmiddel ved kraftig tilsmudsning. Glasfladerne kan desuden rengøres med glasrens.

8.4.3 Rengøring af skabet indvendigt

VIGTIGT

Usagkyndig rengøring!

Skader på skabet.

- Anvend udelukkende bløde klude og ph-neutrale universalgreningsmidler.
- Anvend ikke skurende eller ridsende svampe eller ståluld.
- Anvend ikke kraftige, skurende, sand-, klorid- eller syreholdige rengøringsmidler.

- Kunststofflader: Rengør manuelt med en blød, ren klud, lunkent vand og lidt opvaskemiddel.
- Metalflader: Rengør manuelt med en blød, ren klud, lunkent vand og lidt opvaskemiddel.
- Afløbsåbning: Fjern aflejringer med et tyndt hjælpemiddel, f.eks. en vatpind.

8.4.4 Rengør udstyret

VIGTIGT

Usagkyndig rengøring!

Skader på skabet.

- Anvend udelukkende bløde klude og ph-neutrale universalgreningsmidler.
- Anvend ikke skurende eller ridsende svampe eller ståluld.
- Anvend ikke kraftige, skurende, sand-, klorid- eller syreholdige rengøringsmidler.

Rengøring med en blød, ren klud, lunkent vand og lidt afspændingsmiddel:

- Dørhylde
- Hylde
- Delbar hylde*
- Skuffe

Rengøring i opvaskemaskine til 60 °C:

- Dørhylde
- Flaskeholder
- Holdedel delbar hylde*
- Æggebakke*
- Smørboks
- Adskillelse af udstyr: se det pågældende kapitel.
- Rengør udstyret.

8.4.5 Efter rengøringen

- Gnid skab og udstyrsdele tørre.
- Tilslut skabet og tænd for det. Hvis temperaturen er tilstrækkelig kold:
- Anbring fødevarer.
- Gentag rengøringen regelmæssigt.

9 Kundeservice

9.1 Tekniske data

Temperaturområde	
Køling	3 °C til 9 °C
Maksimal frysemængde/24 h	
Frostboks*	se typeskiltet under „frysekapacitet ... /24 h“*
Belysning	
Energieffektivitetsklasse ¹	Lyskilde
Dette produkt indeholder en eller flere lyskilder med energieffektivitetsklasse G.	LED

¹ Skabet kan indeholde lyskilder med forskellige energieffektivitetsklasser. Den laveste energieffektivitetsklasse er angivet.

9.2 Driftslyde

Skabet udsender forskellige lyde under anvendelsen.

- Ved **lav køleeffekt** arbejder skabet energibesparende, men længere. Lyden er **svagere**.
- Ved **kraftigere køleeffekt** køles fødevarerne hurtigere. Lyden er **højere**.

Eksempel:

- aktiverede funktioner (se 6.3 Apparats funktioner)
- der er lige lagt nye fødevarer i
- høj omgivelsestemperatur
- døren har været åbnet i lang tid

Lyd	Mulig årsag	Støjtype
Klukken og rislen	Der løber kølemiddel i kølekredsløbet.	Normal driftslyd
Hvæsen og hvislen	Kølemiddel sprøjtes ind i kølekredsløbet.	Normal driftslyd
Brummen	Skabet køler. Lydstyrken afhænger af køleeffekten.	Normal driftslyd
Klik	Komponenter slås til og fra.	Normal tilkoblingslyd
Raslen eller summen	Ventiler eller klapper er aktive.	Normal tilkoblingslyd

Lyd	Mulig årsag	Støjtype	Afhjælpning
Vibration	Uegnet opstilling	Fejllyd	Juster skabet med justeringsfødderne.

Lyd	Mulig årsag	Støjtype	Afhjælpning
Klapren	Udstyr, genstande inde i skabet	Fejllyd	Fastgør udstyrsdele. Sørg for, at der er afstand mellem genstandene.

9.3 Teknisk fejl

Dit skab er konstrueret og fremstillet således, at funktions-sikkerhed og lang levetid er sikret. Hvis der alligevel skulle opstå en fejl, skal du kontrollere, om fejlen kan skyldes en betjeningsfejl. I så tilfælde skal du selv betale udgifterne til afhjælpning, også selv om garantien gælder.

Følgende fejl kan du selv afhjælpe.

9.3.1 Skabets funktion

Fejl	Årsag	Afhjælpning
Skabet kører ikke.	→ Der er ikke tændt for skabet.	▶ Tænd for skabet.
	→ Strømtikket er ikke sat rigtigt i stikdåsen.	▶ Kontroller strømtikket.
	→ Sikringen i stikdåsen er ikke i orden.	▶ Kontroller sikringen.
	→ Strømsvigt	▶ Hold skabet lukket. ▶ Beskyt levnedsmidler: Anbring køleelementer oven på fødevarerne eller benyt en anden fryser, hvis strømsvigtet varer længere. ▶ Genindfrys ikke optøede fødevarer.
	→ Skabets stik sidder ikke rigtigt i skabet.	▶ Kontroller skabets stik.
Temperaturen er ikke tilstrækkelig lav.	→ Skabets dør er ikke lukket rigtigt.	▶ Luk skabsdøren.
	→ Ventilationen er ikke tilstrækkelig.	▶ Frigør ventilationsgitteret, og rengør det.
	→ Den omgivende temperatur er for høj.	▶ Problemløsning: (se 1.3 Skabets anvendelsesområde).
	→ Skabsdøren er blevet åbnet for tit eller for længe.	▶ Vent på, at den krævede temperatur indstilles igen automatisk. Hvis ikke, skal du kontakte kundeservice. (se 9.4 Kundeservice)
	→ Temperaturen er indstillet forkert.	▶ Indstil en lavere temperatur og kontrollér efter 24 timer.
	→ Skabet står for tæt på en varmekilde (komfur, radiator osv.).	▶ Skabet eller varmekilden skal placeres et andet sted.
Dørens tætning er defekt, eller den skal udskiftes af anden årsag.	→ Dørtætningen kan udskiftes. Den kan udskiftes uden brug af yderligere værktøj.	▶ Kontakt kundeservice. (se 9.4 Kundeservice)
Der er is i skabet, eller der dannes kondensvand.	→ Dørens tætning kan være gledet ud af rillen.	▶ Kontroller, at dørens tætning sidder korrekt i rillen.

Sæt ud af drift

9.3.2 Udstyr

Fejl	Årsag	Afhjælpning
Den indvendige belysning lyser ikke.	→ Der er ikke tændt for skabet.	► Tænd for skabet.
	→ Døren har været åben i mere end 15 min.	► Den indvendige belysning slår automatisk fra efter ca. 15 min., når døren er åben.
	→ LED-belysningen er defekt, eller afdækningen er beskadiget.	► Kontakt kundeservice. (se 9.4 Kundeservice)
Fryseboksen kan ikke lukkes.*	→ Låsningen er gået i indgreb med åben dør.	► Tryk igen på grebet.

9.4 Kundeservice

Prøv først, om du selv kan afhjælpe fejlen (se 9 Kundeservice). Kontakt kundeservice, hvis du ikke selv kan afhjælpe fejlen.

Du kan finde adressen i den vedlagte brochure „Liebherr-Service“ eller på home.liebherr.com/service.



ADVARSEL

Ukorrekt reparation!
Kvæstelser.

- Reparationer og indgreb på apparatet og på strømledningen, som ikke er udtrykkeligt nævnte (se 8 Service), må kun gennemføres af kundeservice.
- Hvis nettilslutningsledningen er beskadiget, må den kun udskiftes af producenten eller dennes kundeservice eller en tilsvarende kvalificeret person.
- Ved apparater med IEC-stik må kunden foretage udskiftningen.

9.4.1 Kontakt kundeservice

Kontrollér, at følgende oplysninger om apparatet er tilgængelige:

- ☐ Skabets betegnelse (model og indeks)
- ☐ Service-nr. (Service)
- ☐ Serienummer (S-Nr.)

- Apparatoplysningerne fremgår af typeskiltet. (se 9.5 Typeskilt)
- Noter oplysningerne om skabet.
- Underret kundeservice: Oplys om fejlen og apparatoplysningerne.
- ▷ Dette muliggør en hurtig og målrettet service.
- Følg yderligere anvisninger fra kundeservice.

9.5 Typeskilt

Typeskiltet kan findes til venstre for nedden på indersiden af apparatet.

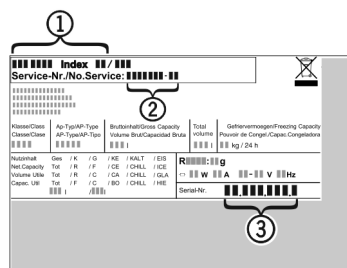


Fig. 53

- (1) Skabsbetegnelse (2) Service-nr. (3) Serienummer

- Aflæs oplysningerne på typeskiltet.

10 Sæt ud af drift

- Tøm skabet.
- Sluk for apparatet. (se Tænding og slukning af apparat)
- Tag netstikket ud.
- Fjern netstikket, hvis det er nødvendigt: Tag det ud, og drej det samtidigt fra venstre mod højre.
- Rengør apparatet. (se 8.4 Rengøring af skabet)
- Lad døren være åben, så der ikke kan opstå dårlig lugt.

Ved apparater uden fryseboks:*

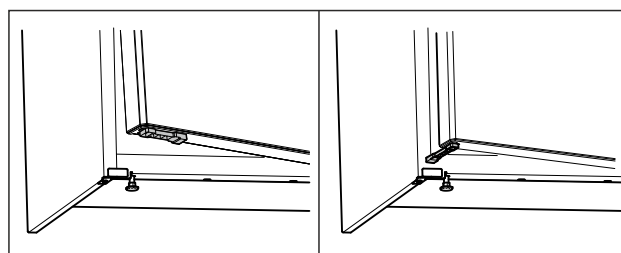


Fig. 54 *

- Monter døråbningsbegrænser fra pakkematerialet på døren.*
- Drej døråbningsbegrænseren 90°. (se Fig. 54) *
- Luk apparatets dør: Lad apparatets dør læne sig mod døråbningsbegrænseren.*
- ▷ Apparatets dør forbliver åbnet.*

Ved apparater med fryseboks:*

- Åbn frysebokslågen.*
- Luk apparatets dør: Lad apparatets dør læne sig mod frysebokslågen.*
- ▷ Apparatets dør forbliver åbnet.*

11 Bortskaffelse

11.1 Forberedelse af apparatet til bortskaffelse



Liebherr anvender batterier i egne apparater. I EU forpligter lovgivningen af miljømæssige årsager slutbruger til at tage disse batterier ud af de gamle apparater før bortskaffelsen. Hvis dit apparat indeholder batterier, er der anbragt en tilhørende henvisning på apparatet.

Pærer

I tilfælde af, at du selv kan tage pærerne ud og uden at ødelægge dem, skal de også tages ud før bortskaffelsen.

- Tag apparatet ud af drift.

- Apparat med batterier: tag batterierne ud. Beskrivelse, se kapitlet **Vedligeholdelse**.
- Såfremt muligt: afmonter pærerne uden at ødelægge dem.

11.2 Miljøvenlig bortskaffelse af apparatet



Apparatet indeholder stadig ædle materialer og må ikke bortskaffes sammen med det usorterede affald.



Bortskaf batterierne separat fra det gamle apparat. I den forbindelse kan batterierne afleveres gratis i handlen samt på genbrugspladser.

Pærer

Afmonterede pærer skal bortskaffes via de pågældende indsamlingssystemer.

For Tyskland:

Du kan bortskaffe apparatet gratis på genbrugspladser i containere i klasse 1. Ved køb af et nyt køle- og fryseapparat og et salgsareal > 400 m² tager handlen det gamle apparat gratis tilbage.



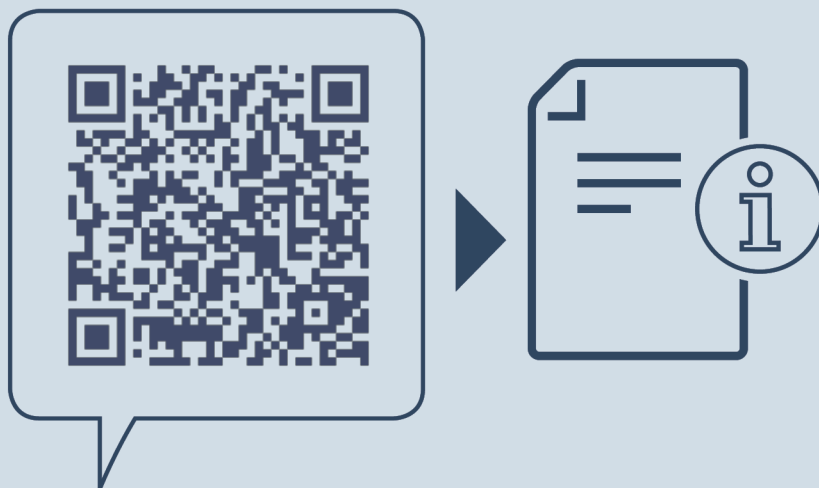
ADVARSEL

Udløbende kølemiddel og olie!

Brand. Det anvendte kølemiddel er miljøvenligt, men brandbart. Den anvendte olie er også brandbar. Udløbet kølemiddel og olie kan antændes ved en tilpas høj koncentration og ved kontakt med en ekstern varmekilde.

- Kølemiddelkredsløbets og kompressorens rørledninger må ikke beskadiges.

- Transportér apparat væk uden at beskadige det.
- Batterier, pærer og apparatet skal bortskaffes iht. de ovenfor nævnte krav.



home.liebherr.com/fridge-manuals

DA Bordkøleskab
ORIGINAL DRIFTSVEJLEDNING

Udgivelsesdato: 20240124

Artikelnr.-indeks: 7086395-01

Liebherr-Hausgeräte Marica EOOD
Bezirk Plovdiv
4202 Radinovo
Bulgarien